



A SINGING RAG DOLL

A Singing Rag Doll

Story by *Chang Rui*
Illustrated by *Shang Shiyong*



Dolphin Books Beijing

First Edition 1989

ISBN 0-8351-2303-0 ISBN 7-80051-389-0 (H)
ISBN 0-8351-2304-9 ISBN 7-80051-390-4 (P)

Copyright 1989 by Dolphin Books, Beijing, China

Published by Dolphin Books,
24 Baiwanzhuang Road, Beijing, China

Distributed by China International Book Trading Corporation
(Guoji Shudian), P.O. Box 399, Beijing, China

Printed in the People's Republic of China



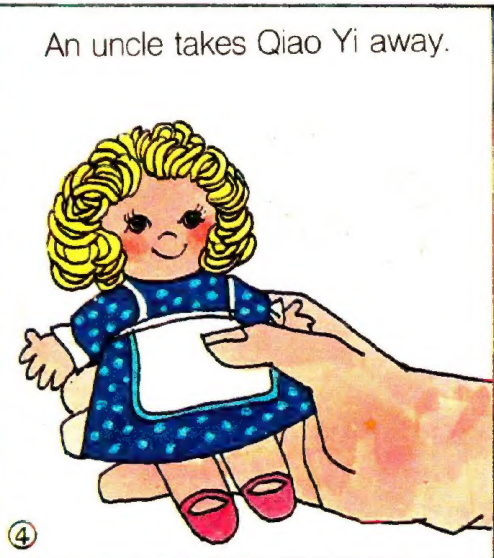
① Qiao Yi is a rag doll.



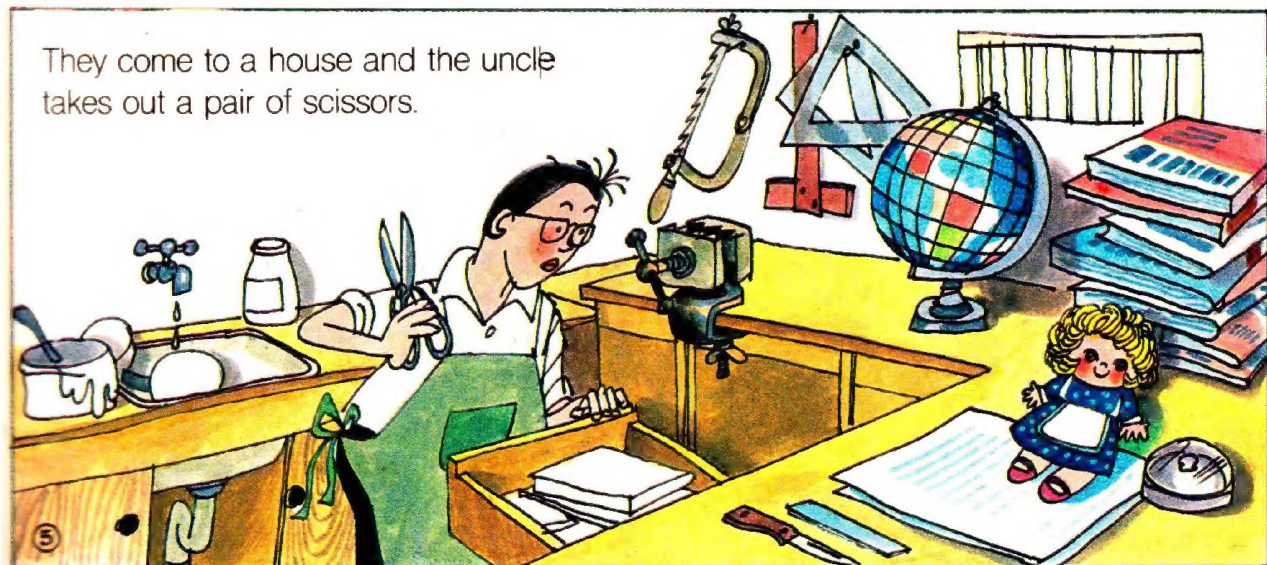
No one wants to buy her.



A little girl picks her up, looks at her and then puts her down.



An uncle takes Qiao Yi away.



They come to a house and the uncle takes out a pair of scissors.

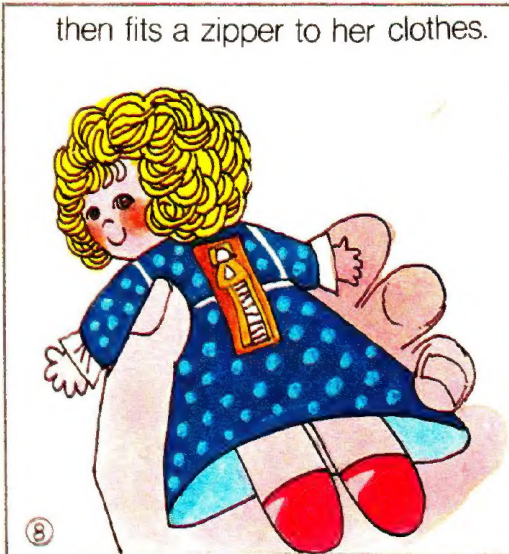
He cuts open Qiao Yi's clothes
at the back,



and puts a mini record
player in her,



then fits a zipper to her clothes.



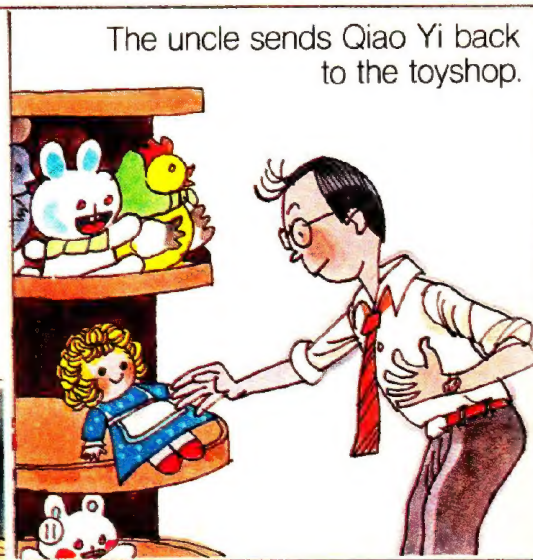
Finally he unzips her clothes and
puts in a tiny record.



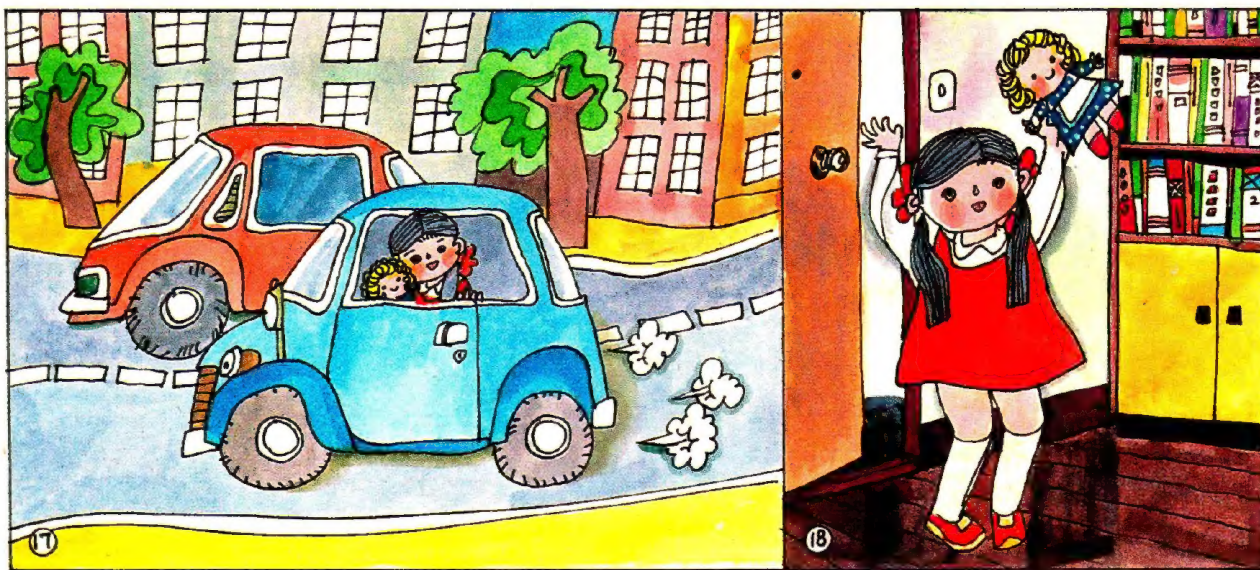
Qiao Yi at once
sings songs.



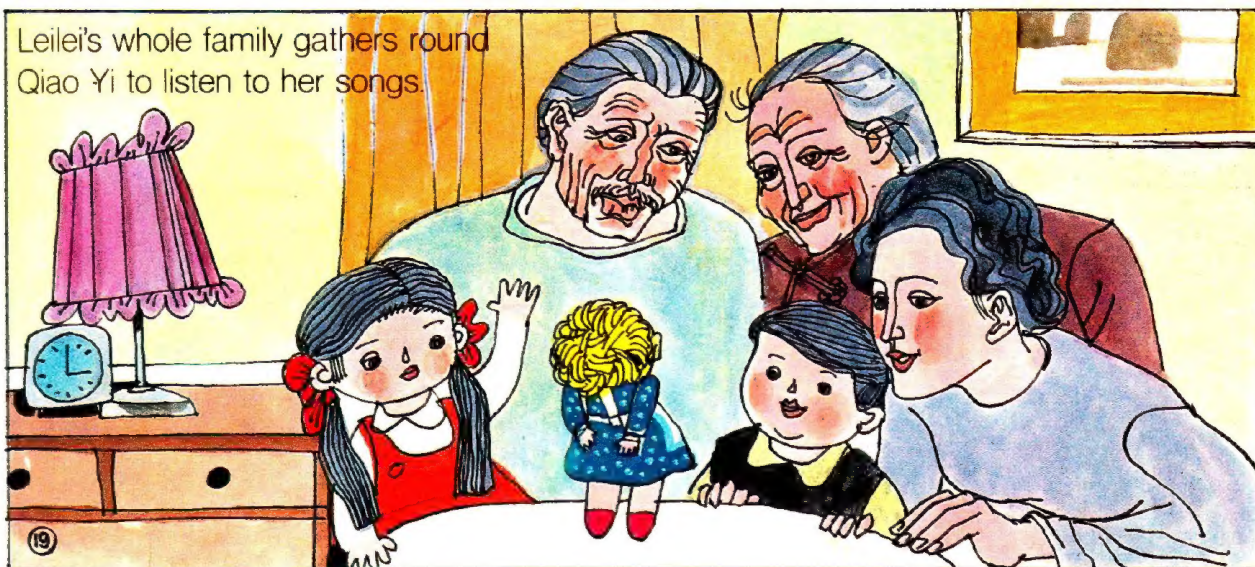
The uncle sends Qiao Yi back
to the toyshop.







Leilei's whole family gathers round
Qiao Yi to listen to her songs.



Qiao Yi sings one
after another.





She looks at her friends triumphantly.



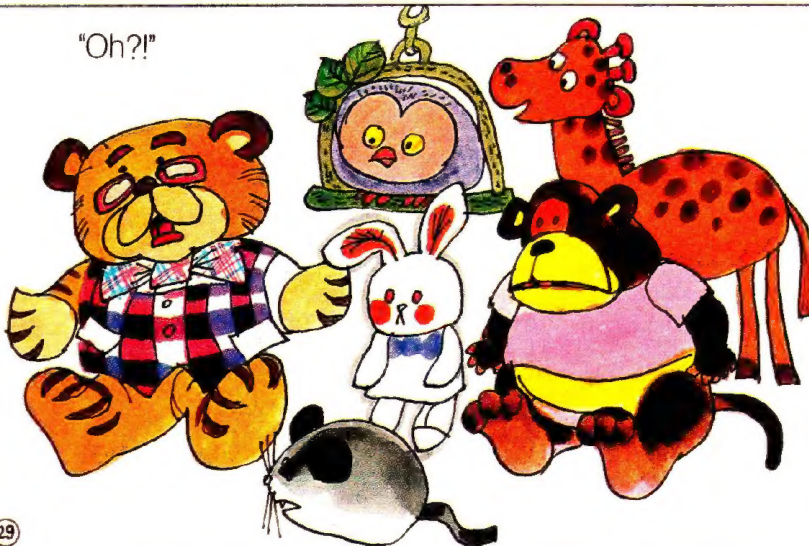
(27)



All of a sudden she bursts out crying.

(28)

"Oh?!"



(29)

Aha, the record was put in wrong.

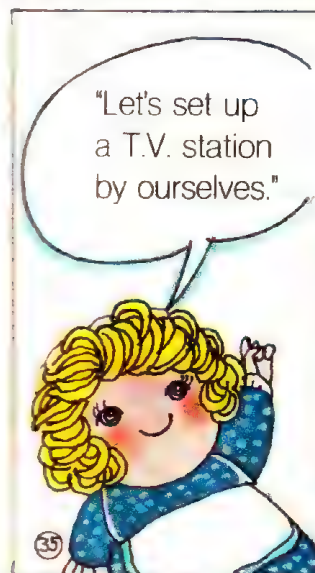
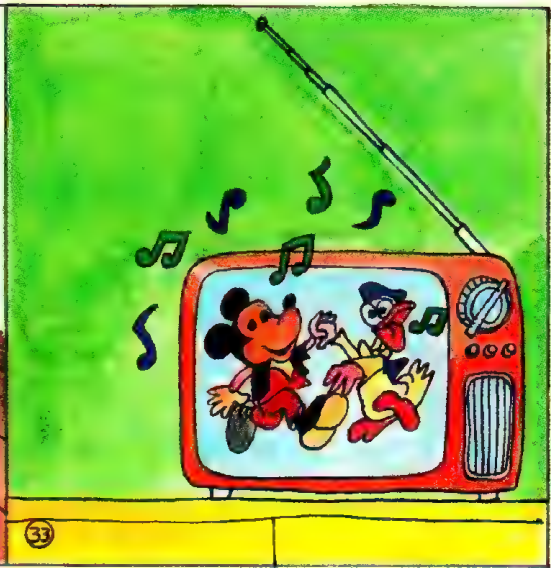


(30)

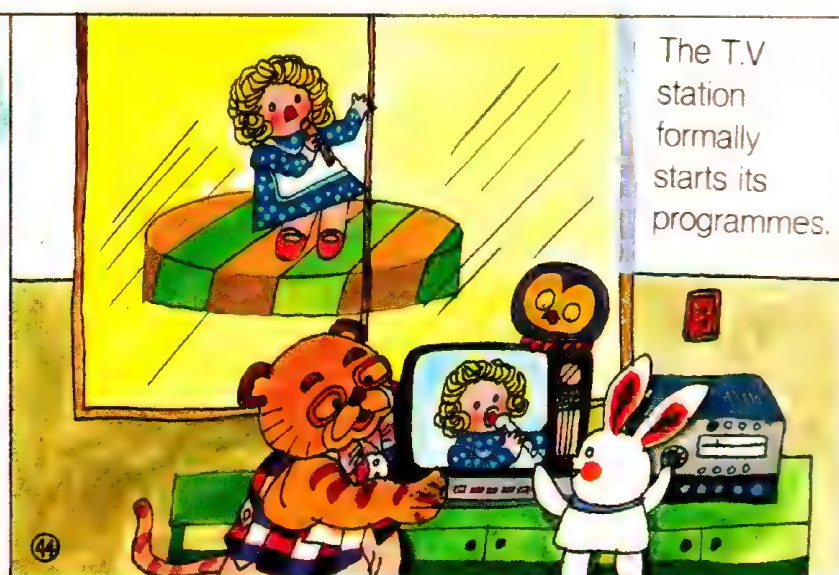
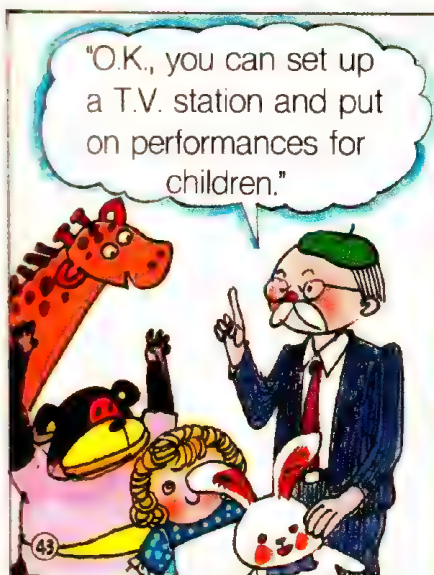


(31)

This time Qiao Yi sings perfectly.







The toys make preparations for the show.



Qiao Yi steps onto the stage for the first time.



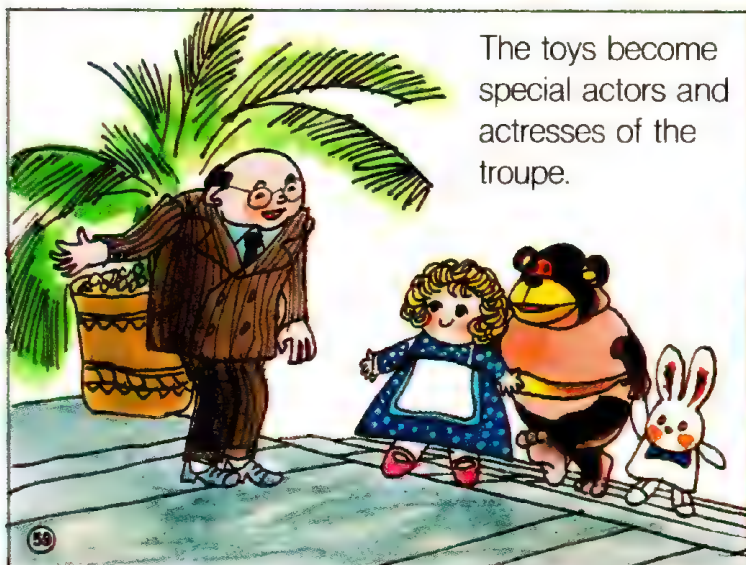
"Why, what's the matter? There is no sound."







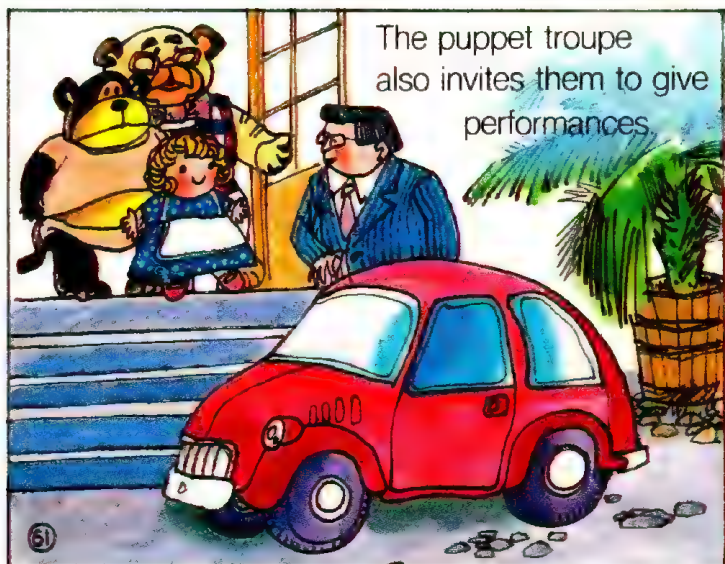
Their performance
is very successful.



The toys become
special actors and
actresses of the
troupe.



The T.V. station
wants to video-
tape the toys.



The puppet troupe
also invites them to give
performances.



Many children write
letters to Qiao Yi.



Endless telephone calls and letters.



"Someone wants to see you."



The children from the kindergarten have come to see Qiao Yi.



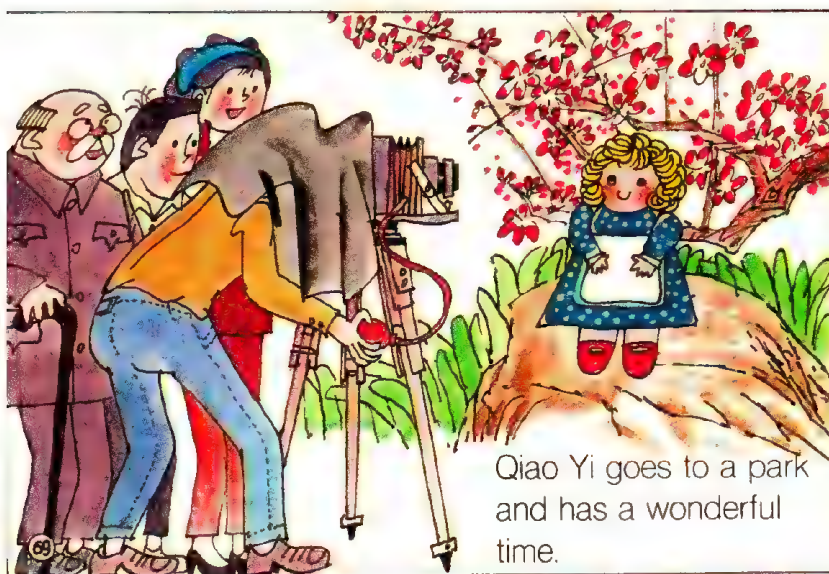
"I'm going to the T.V. station for a taping. Bye-bye!"



"I'm now a famous actress. How can I play with the children! How annoying!"



Curious people gather round Qiao Yi on the street.

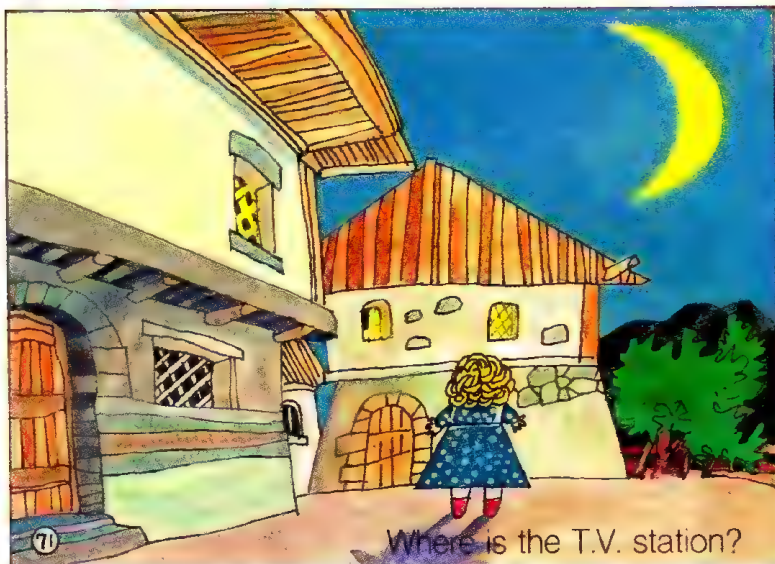


Qiao Yi goes to a park and has a wonderful time.

"Oh, it's time to go to the T.V. station."

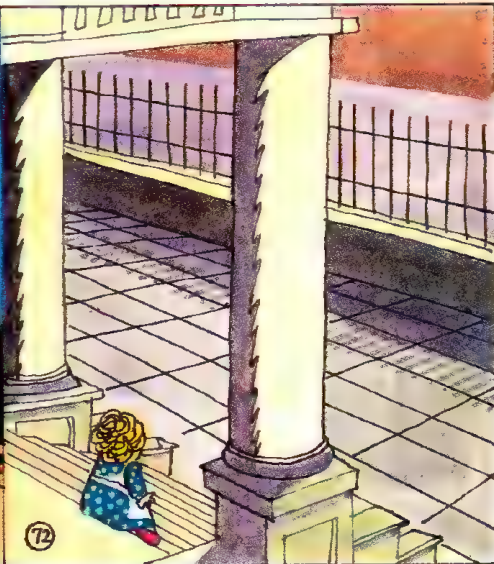


(70)



Where is the T.V. station?

(71)

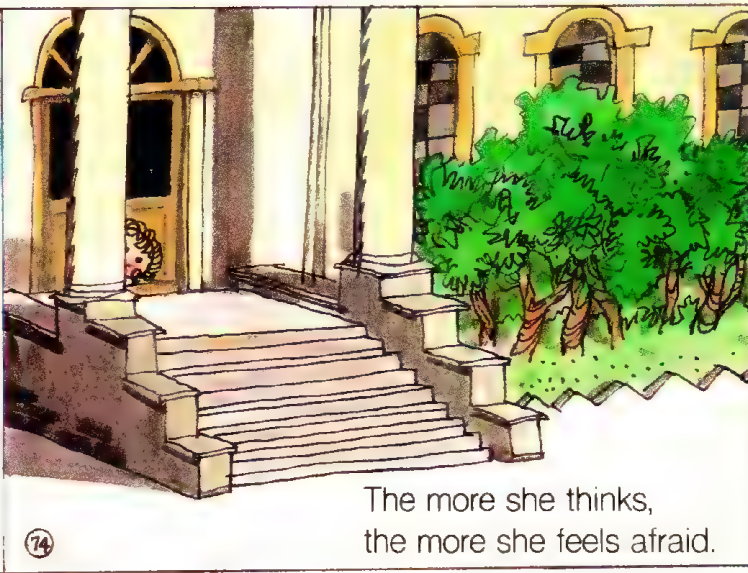


(72)



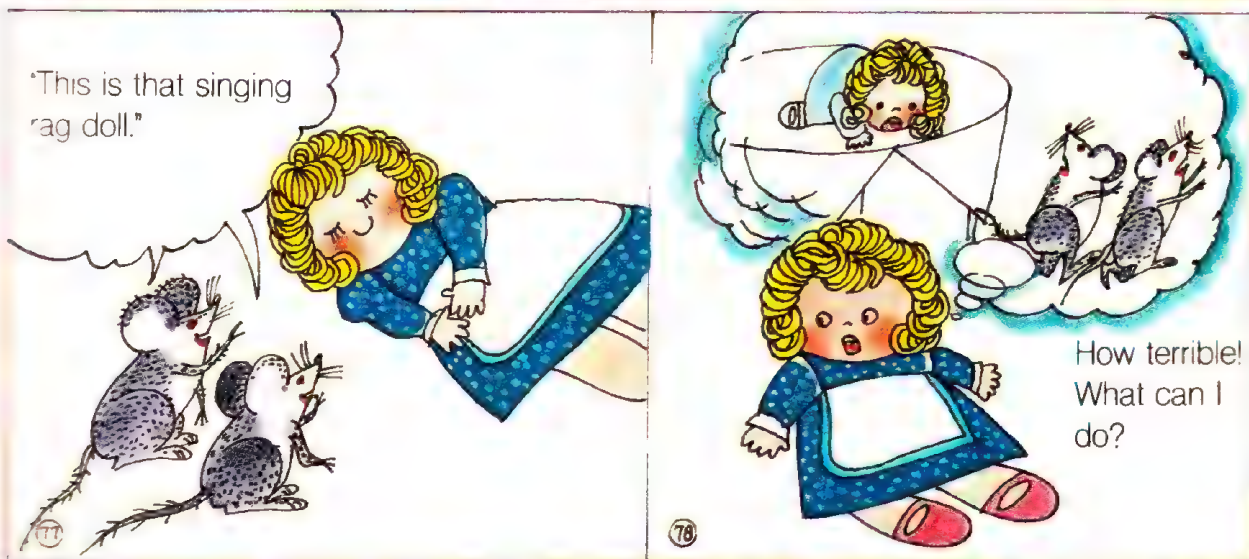
Qiao Yi regrets leaving Leilei.

(73)



The more she thinks, the more she feels afraid.

(74)



Qiao Yi pulls out a record which has a mewing sound.



Then she puts it in.



"Meow!"

"Meow!"



"Where did the cat come from?"



Leilei finds out it is Qiao Yi.



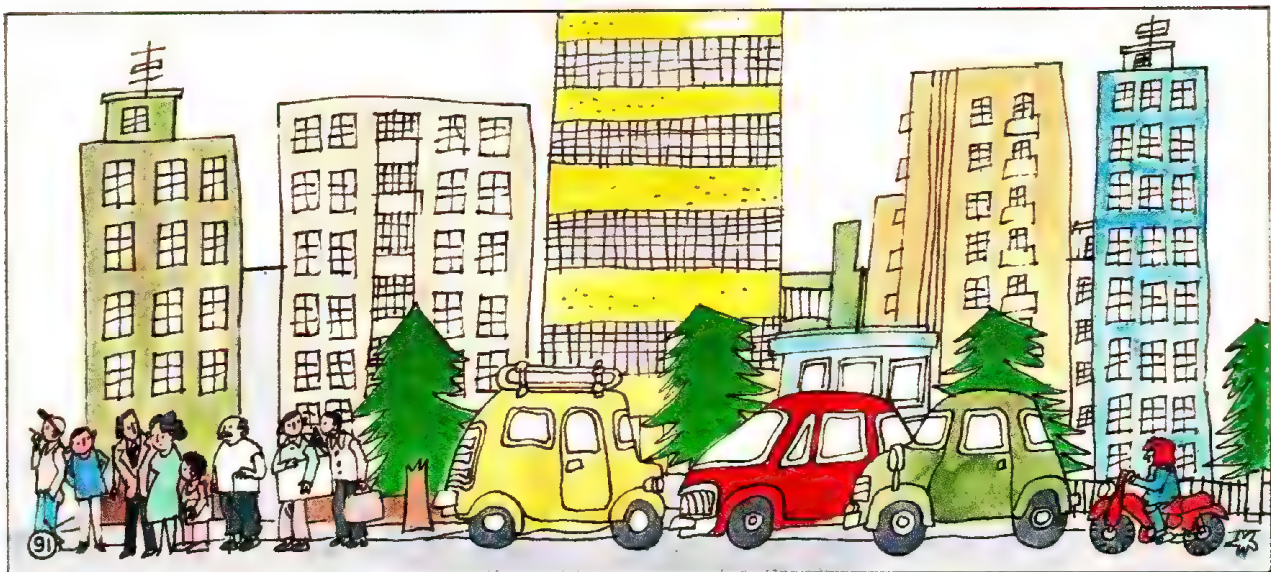
"Where have you been?"





Right after daybreak, Leilei sends Qiao Yi back to the troupe.





People all gather round
Qiao Yi and Leilei.



The heads of the troupe and the T.V. station both hurry over.

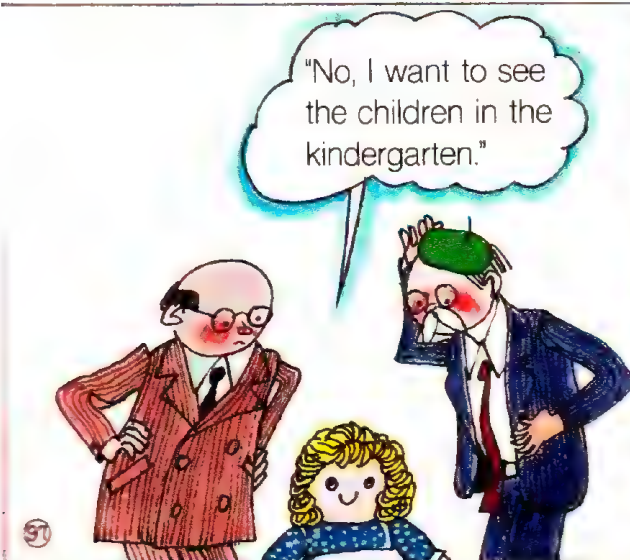


"Qiao should go back and rest."

"Qiao has a taping at the T.V. station."



"No, I want to see the children in the kindergarten."



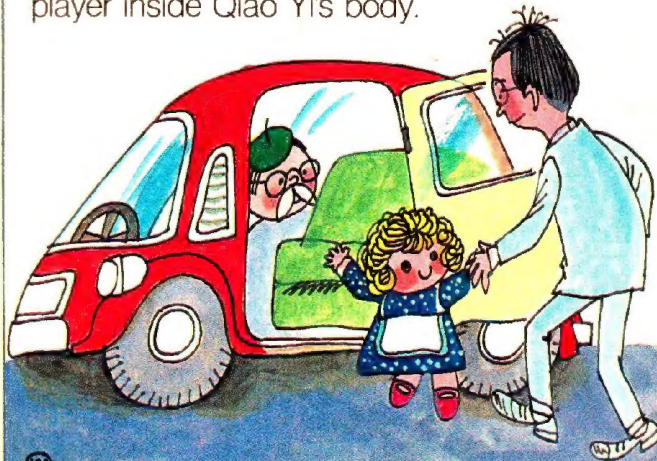
The car carries Qiao Yi to the kindergarten.



Suddenly the car is stopped by a man.

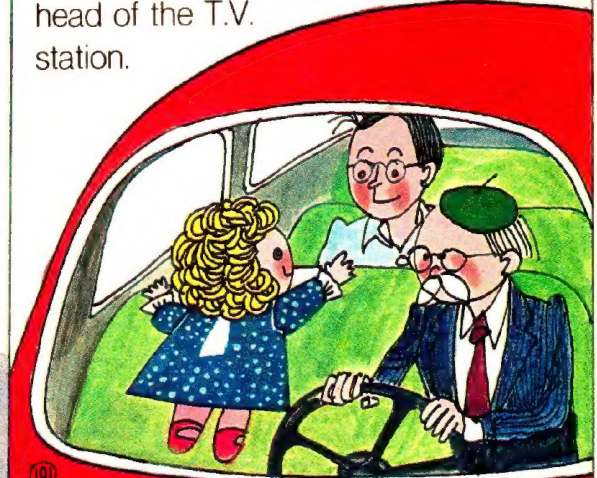


He is the uncle who put the mini record player inside Qiao Yi's body.



(100)

Qiao Yi introduces him to the head of the T.V. station.



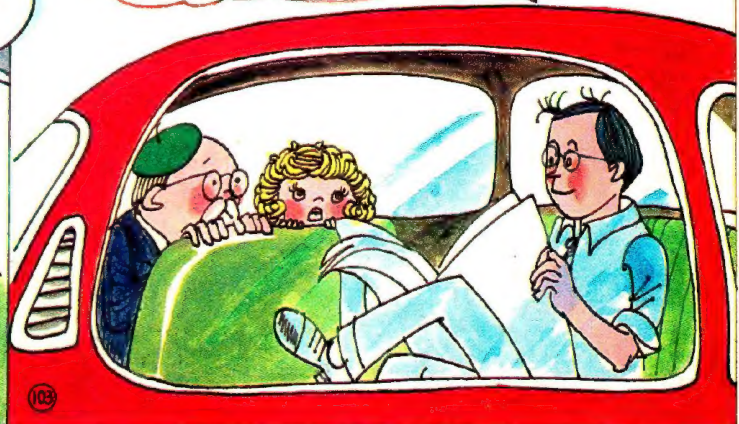
(101)

"I've come to dismantle the record player in Qiao Yi."

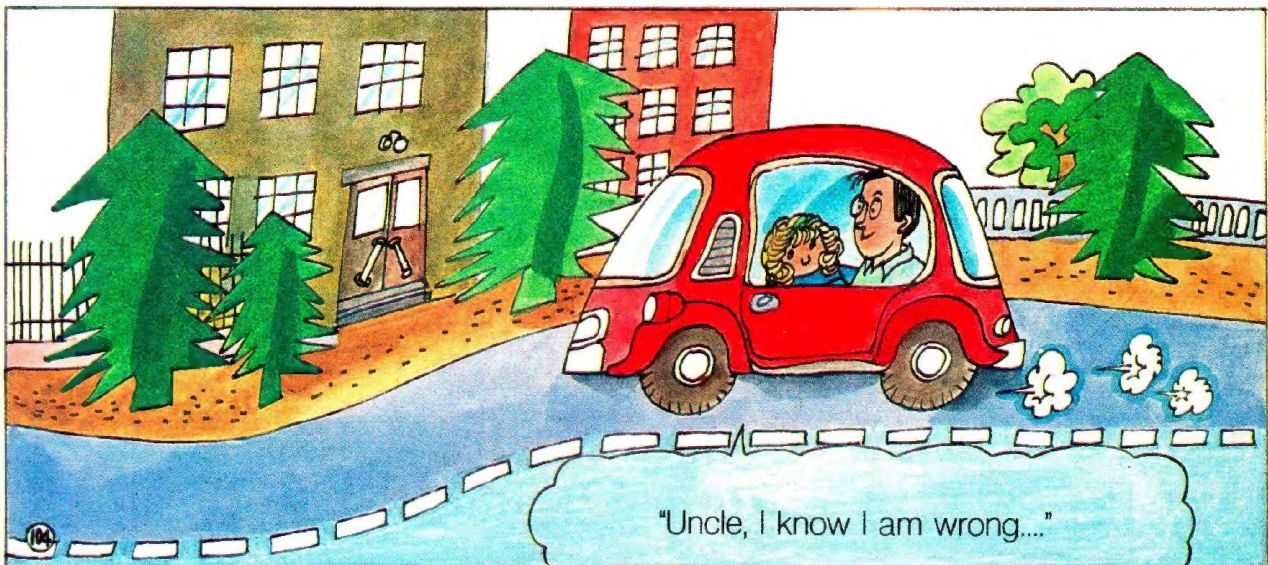


(102)

"She becomes arrogant and looks down upon her friends."

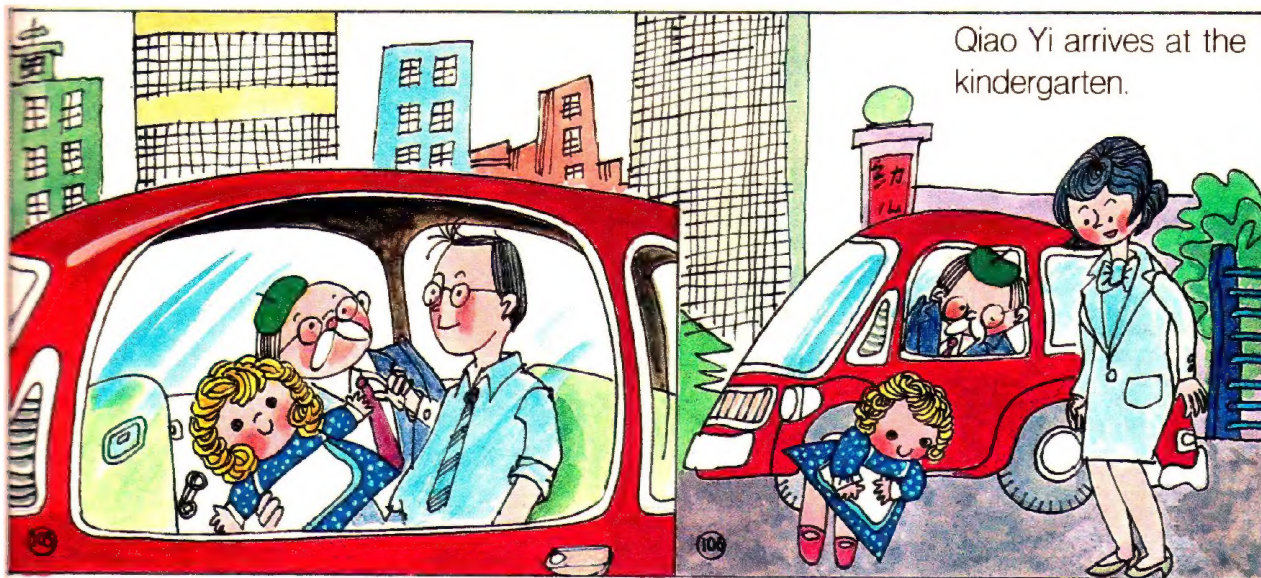


(103)



(104)

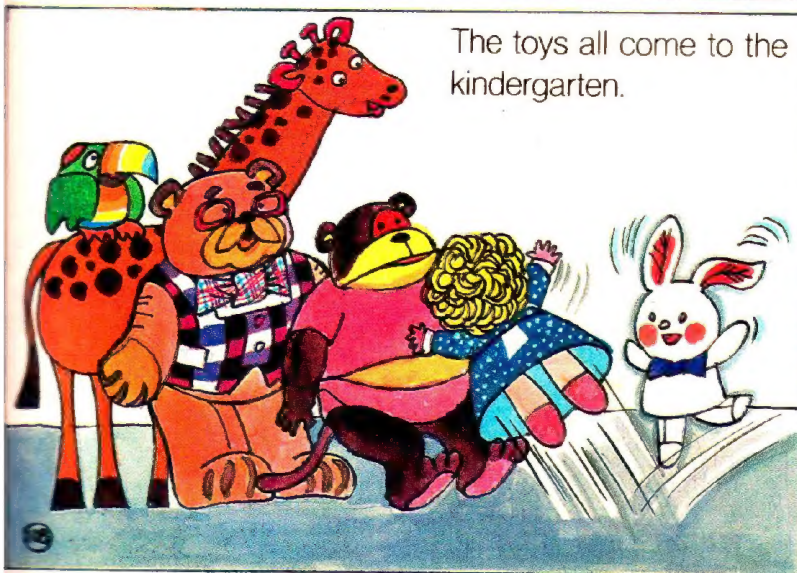
"Uncle, I know I am wrong...."



Qiao Yi arrives at the kindergarten.



The children give her a warm welcome.



The toys all come to the kindergarten.



"Qiao Yi, please sing a song for the children."

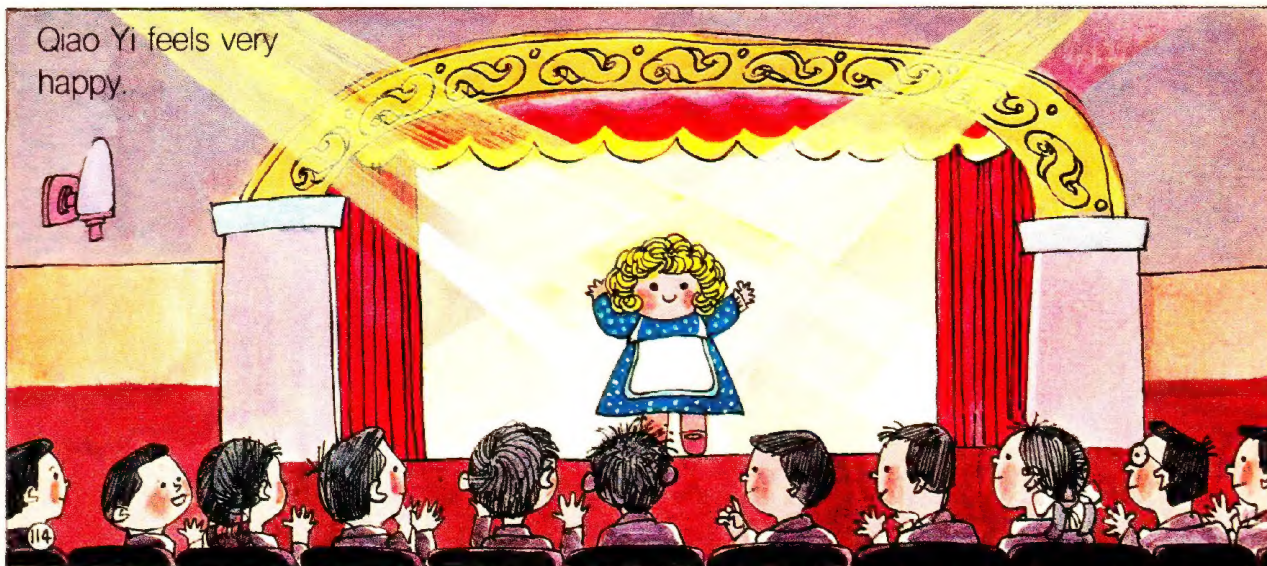
Qiao Yi sings one song
after another.



After singing, she dances with the children.



Qiao Yi feels very
happy.





会唱歌的布娃娃

常 瑞 编

尚士水 绘

*

海豚出版社出版

(中国北京百万庄路24号)

二二〇七厂印刷

中国国际图书贸易总公司

(中国国际书店) 发行

北京399信箱

1989年(16开)第一版

(英)

ISBN 7-80051-389-0/J·52 (外)

00450(精)

ISBN 7-80051-390-4/J·525 (外)

00250(平)

88-E-395